

Lucía Ramírez

Translator ramirezluciae@gmail.com
EN<>SP +54 9 11 65617440
Buenos Aires, Argentina.

Translation EN>SP

2017-2019 **Global Voices**
Volunteer
International news translation
<https://es.globalvoices.org/author/lucia-ramirez/>

Subtitling EN>SP

2018 **CONSTRUIR TV**
Subtitling in-house video content

2018 **CONSTRUIR CINE: International Labour Film Festival**
Subtitling feature films

2017 **FIDBA: Buenos Aires International Documentary Film Festival**
Subtitling short and feature films

Education

2010 - 2017 LITERARY, TECHNICAL AND SCIENTIFIC TRANSLATION
Buenos Aires, Argentina *E. N. S. en Lenguas Vivas "Sofía E. Broquen de Spangenberg"*

Software Tools

- MS Office
- SDL Trados Studio
- SubtitleEdit
- Visual SubSync

Languages

Spanish: Native proficiency

English: Proficiency level C1

Russian: Basic level A1

Fields of interest

- Environmental sustainability
- Circular Economy